



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Wrocław, dnia 13 grudnia 2012 r.

Poz. 4863

### UCHWAŁA NR XXIX/133/12 RADY MIEJSKIEJ W DUSZNIKACH-ZDROJU

z dnia 29 listopada 2012 r.

#### w sprawie określenia wzorów formularzy informacji i deklaracji podatkowych

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591; z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271, Nr 214, poz. 1806; z 2003 r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568; z 2004 r. Nr 102, poz. 1055, Nr 116, poz. 1203; z 2005 r. Nr 172, poz. 1441; z 2006 r. Nr 17, poz. 128, Nr 181, poz. 1337; z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974, Nr 173, poz. 1218; z 2008 r. Nr 180, poz. 111, Nr 223, poz. 1458; z 2009 r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241; z 2010 r. Nr 28, poz. 142, Nr 28, poz. 146, Nr 106, poz. 675, Nr 40, poz. 230; z 2011 r. Nr 117, poz. 679, Nr 21, poz. 113, Nr 134, poz. 777, Nr 217, poz. 1281, Nr 149, poz. 887; z 2012 r., poz. 567) w związku z art. 6a ust. 11 ustawy z dnia 15 listopada 1984 r. o podatku rolnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2006 r. Nr 136, poz. 969, Nr 191, poz. 1412, Nr 245, poz. 1775, Nr 249, poz. 1825; z 2007 r. Nr 109, poz. 747; z 2008 r. Nr 116, poz. 730, Nr 237, poz. 1655; z 2009 r. Nr 56, poz. 458; z 2010 r. Nr 96, poz. 620, Nr 226, poz. 1475) oraz art. 6 ust. 13 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych<sup>1)</sup> (tekst jednolity: Dz. U. z 2010 r., Nr 95, poz. 613, Nr 225, poz. 1461, Nr 226, poz. 1475; z 2011 r. Nr 102, poz. 584, Nr 112, poz. 654, Nr 171, poz. 1016, Nr 232, poz. 1378) i art. 6 ust. 9 ustawy z dnia 30 października 2002 r. o podatku leśnym (Dz. U. Nr 200, poz. 1682, Nr 216, poz. 1826; z 2005 r. Nr 143, poz. 1199, Nr 164, poz. 1365, Nr 179, poz. 1484; z 2006 r. Nr 245, poz. 1775, Nr 249, poz. 1825; z 2008 r. Nr 116, poz. 730; z 2009 r. Nr 56, poz. 458; z 2010 r. Nr 96, poz. 620, Nr 226, poz. 1475) Rada Miejska w Dusznikach-Zdroju uchwala:

**§ 1.** W zakresie wzorów informacji i deklaracji na podatek od nieruchomości:

1. DN –1 Deklaracja na podatek od nieruchomości, która stanowi załącznik nr 1 do niniejszej uchwały,

2. IN – 1 Informacja w sprawie podatek od nieruchomości, która stanowi załącznik nr 2 do niniejszej uchwały.

**§ 2.** W zakresie wzorów informacji i deklaracji na podatek rolny:

1. DR –1 Deklaracja na podatek rolny, która stanowi załącznik nr 3 do niniejszej uchwały

2. IR –1 Informacja w sprawie podatek rolnego, która stanowi załącznik nr 4 do niniejszej uchwały.

**§ 3.** W zakresie wzorów informacji i deklaracji na podatek leśny:

1. DL –1 Deklaracja na podatek leśny, która stanowi załącznik nr 5 do niniejszej uchwały,

2. IL –1 Informacja w sprawie podatek leśnego, która stanowi załącznik nr 6 do niniejszej uchwały.

**§ 4.** Z dniem wejścia w życie niniejszej uchwały, traci moc uchwała nr XV/56/2011 Rady Miejskiej w Dusznikach-Zdroju z dnia 23 listopada 2011 w sprawie zmiany ustalonych wzorów formularzy do podatku od nieruchomości w uchwale nr II/12/2002 Rady Miejskiej w Dusznikach-Zdroju z dnia 18 grudnia 2002 r. w sprawie w sprawie ustalenia wzorów formularzy do podatku od nieruchomości, oraz traci moc uchwała nr II/12/2002 Rady Miejskiej w Dusznikach-Zdroju z dnia 18 grudnia 2002 r. w sprawie w sprawie ustalenia wzorów formularzy do podatku od nieruchomości.

**§ 5.** Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Duszniki-Zdrój.

**§ 6.** Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego i ma zastosowanie od 1 stycznia 2013 r.

Przewodniczący Rady Miejskiej:  
*Jan Śmielak*

---

<sup>1)</sup> Niniejsza ustawa dokonuje w zakresie swojej regulacji wdrożenia następujących dyrektyw Wspólnot Europejskich: 1) dyrektywy 92/106/EWG z dnia 7 grudnia 1992 r. w sprawie ustanowienia wspólnych zasad dla niektórych typów transportu kombinowanego towarów między państwami członkowskimi (Dz. Urz. WE L 368 z 17.12.1992), 2) dyrektywy 1999/62/WE z dnia 17 czerwca 1999 r. w sprawie pobierania opłat za użytkowanie niektórych typów infrastruktury przez pojazdy ciężarowe (Dz. Urz. WE L 187 z 20.07.1999). Dane dotyczące ogłoszenia aktów prawa Unii Europejskiej, zamieszczone w niniejszej ustawie – z dniem uzyskania przez Rzeczpospolitą Polską członkostwa w Unii Europejskiej – dotyczą ogłoszenia tych aktów w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej – wydanie specjalne.

1. Identyfikator podatkowy<sup>1</sup>

Załącznik Nr 1  
 od Uchwały Rady Miejskiej w Dusznikach -Zdroju  
 Nr XXIX/133/12 z dnia 29.11.2012 r.

DN – 1

## DEKLARACJA NA PODATEK OD NIERUCHOMOŚCI

2. Rok

na .....

Podstawa prawna: Ustawa z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Tekst jedn. Dz.U. z 2010 r. Nr 95 poz. 613 ze zm.)			
Składający: Formularz przeznaczony dla osób prawnych, jednostek organizacyjnych oraz spółek nie mających osobowości prawnej będących właścicielami nieruchomości lub obiektów budowlanych, posiadaczami samoistnych nieruchomości lub obiektów budowlanych, użytkownikami wieczystymi gruntów, posiadaczami nieruchomości lub ich części albo obiektów budowlanych lub ich części stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego oraz dla osób fizycznych będących współwłaścicielami lub współposiadaczami z osobami prawnymi, bądź z innymi jednostkami organizacyjnymi nieposiadającymi osobowości prawnej lub z spółkami nieposiadającymi osobowości prawnej, z wyjątkiem osób tworzących wspólnotę mieszkaniową.			
Termin składania: Do 31 stycznia każdego roku podatkowego lub w terminie 14 dni od dnia zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie bądź wygaśnięcie obowiązku podatkowego, bądź zaistnienia innych zmian mających wpływ na wysokość podatku.			
Miejsce składania: Burmistrz Miasta Duszniki Zdrój właściwy ze względu na miejsce położenia przedmiotów opodatkowania.			
<b>A. MIEJSCE SKŁADANIA DEKLARACJI</b>			
3. Burmistrz Miasta Duszniki Zdrój 57-340 Duszniki Zdrój, ul. Rynek 6			
<b>B. DANE SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ (niepotrzebne skreślić)</b>			
* dotyczy składającego deklarację niebędącego osobą fizyczną ** - dotyczy składającego deklarację będącego osobą fizyczną			
<b>B.1 DANE IDENTYFIKACYJNE</b>			
4. Rodzaj składającego deklarację (zaznaczyć właściwą kratkę)			
<input type="checkbox"/> 1. Osoba fizyczna <input type="checkbox"/> 2. Osoba prawna <input type="checkbox"/> 3. Jednostka org. nie posiadająca osobowości prawnej <input type="checkbox"/> 4. Spółka nie mająca osobowości prawnej			
5. Rodzaj własności (zaznaczyć właściwą kratkę)			
<input type="checkbox"/> 1. właściciel <input type="checkbox"/> 2. współwłaściciel <input type="checkbox"/> 3. dzierżawca <input type="checkbox"/> 4. użytkownik wieczysty <input type="checkbox"/> 5. posiadacz samoistny <input type="checkbox"/> 6. inne			
Położenie nieruchomości .....			
6. Nazwa pełna * / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia*			
7. Nazwa skrócona* / imię ojca, imię matki**			
8. Identyfikator REGON * / Numer PESEL **			
9. Numer księgi wieczystej lub zbioru dokumentów			
10. Numer działki/ek i miejsca położenia			
<b>B.2 ADRES SIEDZIBY * / ADRES ZAMIESZKANIA **</b>			
11. Kraj	12. Województwo	13. Powiat	
14. Gmina	15. Ulica	16. Numer domu/ Numer lokalu	
17. Miejscowość	18. Kod pocztowy	19. Poczta	
<b>C. OKOLICZNOŚCI POWODUJĄCE KONIECZNOŚĆ ZŁOŻENIA DEKLARACJI</b>			
20. Okoliczności (zaznaczyć właściwą kratkę)			
<input type="checkbox"/> 1. Deklaracja roczna <input type="checkbox"/> 2. Korekta deklaracji od dnia .....			
<b>D. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA (z wyjątkiem zwolnionych)</b>			
Wyszczególnienie	Podstawa opodatkowania	Stawka podatku wynikająca z Uchwały Rady Gminy ogłaszana na każdy rok w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego	Kwota podatku w zł, gr.
<b>D.1 POWIERZCHNIA GRUNTÓW</b>			
1. związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej, bez względu na sposób zakwalifikowania w ewidencji gruntów i budynków	21. ..... m <sup>2</sup>	22. .....	23. .....
2. pod jeziorami, zajętych na zbiorniki wodne retencyjne lub elektrowni wodnych	24. ..... ha	25. .....	26. .....
3. pozostałych gruntów	27. ..... m <sup>2</sup>	28. .....	29. .....
4. związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej, zajętych na prowadzenie parkingów	30. ..... m <sup>2</sup>	31. .....	32. .....

<b>D.2 POWIERZCHNIA UŻYTKOWA BUDYNKÓW LUB ICH CZĘŚCI (*)</b>				
	1. mieszkalnych - ogółem	33. ..... m <sup>2</sup>	34. .....	35. .....
	W tym:	36. ..... m <sup>2</sup>	37. .....	38. .....
	- kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni)	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	- kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
Do powierzchni użytkowej budynku lub jego części należy zaliczyć powierzchnię mierzoną po wewnętrznej długości ścian na wszystkich kondygnacjach, z wyjątkiem powierzchni klatek schodowych oraz szybów dźwigowych. Za kondygnację uważa się również garaże podziemne, piwnice, sutereny i poddasza użytkowe				
	2. związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz od części budynków mieszkalnych zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej ogółem	39. ..... m <sup>2</sup>	40. .....	41. .....
	w tym:	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	- kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni)	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	- kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	3. będących halą sportową, halą sportowo-widowiskową, salą gimnastyczną zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie uprawiania sportu oraz rekreacji ruchowej	42. ..... m <sup>2</sup>	43. .....	44. .....
	4. zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym ogółem,	45. ..... m <sup>2</sup>	46. .....	47. .....
	w tym:	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	- kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni)	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	- kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	5. zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie udzielania świadczeń zdrowotnych, w rozumieniu przepisów o działalności leczniczej, zajętych przez podmioty udzielające tych świadczeń	48. ..... m <sup>2</sup>	49. .....	50. .....
	w tym:	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	- kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni)	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	- kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	6. pozostałych ogółem	51. ..... m <sup>2</sup>	52. .....	53. .....
	w tym	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	- kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni)	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
	- kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m	..... m <sup>2</sup>	.....	.....
<b>D.3 BUDOWLE</b>				
	1. budowle (wartość, o której mowa w przepisach o podatkach dochodowych)	54. .....	55. .....	56. .....
<b>E. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU</b>				
	Kwota podatku (zaokrąglenie do pełnych zł) <sup>*</sup>			57. .....
	Suma kwot z kol. D			.....
<b>F. INFORMACJE O PRZEDMIOTACH ZWOLNIONYCH</b>				
(podać powierzchnię, bądź wartość budowli, przedmiotów zwolnionych oraz przepis z jakiego tytułu występuje zwolnienie)				
<b>G. OŚWIADCZENIE I PODPIS SKŁADAJĄCEGO / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO</b>				
Zgodnie z art. 3a ustawy z dnia 17 czerwca 1966 r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (Dz.U. z 2002 r. Nr 110, poz. 968 ze zmianami) niniejsza deklaracja stanowi podstawę do wystawienia tytułu wykonawczego				
(Oświadczam, że podane przeze mnie dane są zgodne z prawdą.)				
	58. Imię	59. Nazwisko		
	60. Data wypełnienia (dzień-miesiąc-rok)	61. Podpis (pieczęć) składającego / osoby reprezentującej składającego		
<b>H. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO</b>				
	62. Uwagi organu podatkowego			
	63. Data (dzień-miesiąc-rok)	64. Podpis przyjmującego formularz		

<sup>\*</sup> Zgodnie z art. 63 § 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. – Ordynacja podatkowa (tekst jednolity: Dz.U. z 2005 r. nr 8, poz. 60 ze zm.), podstawy opodatkowania, kwoty podatków, odsetek za zwłokę, opłaty prolongacyjne, oprocentowanie nadpłat oraz wynagrodzenia przysługujące oprocentowaniu nadpłat oraz wynagrodzenie przysługujące płatnikom zaokrągla się do pełnych złotych, w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki kwot wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.

1. Identyfikator podatkowy<sup>1</sup>Załącznik Nr 2  
do Uchwały Rady Miejskiej w Dusznikach -Zdroju  
Nr XXIX/133/12 z dnia 29.11.2012 r

IN – 1

**INFORMACJA W SPRAWIE PODATKU OD NIERUCHOMOŚCI**

2. Rok

na .....

Podstawa prawna: Ustawa z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Tekst jedn. Dz. U. z 2010 r. Nr 95 poz. 613 ze zm.)

Składający: Formularz przeznaczony dla osób fizycznych będących właścicielami nieruchomości lub obiektów budowlanych, posiadaczami samoistnymi nieruchomości lub obiektów budowlanych, użytkownikami wieczystymi gruntów, posiadaczami nieruchomości lub ich części albo obiektów budowlanych lub ich części, stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego.

Termin składania: W terminie 14 dni od dnia zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie, bądź wygaśnięcie obowiązku podatkowego.

Miejsce składania: Burmistrz Miasta Duszniki -Zdrój właściwy ze względu na miejsce położenia przedmiotów opodatkowania.

**A. MIEJSCE SKŁADANIA INFORMACJI**3. Burmistrz Miasta Duszniki- Zdrój  
57-340 Duszniki Zdrój, ul. Rynek 6**B. DANE SKŁADAJĄCEGO INFORMACJĘ****B.1 DANE IDENTYFIKACYJNE**

4. Rodzaj składającego informację (zaznaczyć właściwą kratkę)

 1. właściciel  2. współwłaściciel  3. użytkownik wieczysty  4. posiadacz samoistny  5. inne sposoby władania .....

Położenie nieruchomości (miejscowość, ulica, nr).....

Nr. księgi wieczystej .....

5. Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia

6. Imię ojca, imię matki

7. Numer PESEL

**B.2 ADRES ZAMIESZKANIA**

8. Kraj

9. Województwo

10. Powiat

11. Gmina

12. Ulica

13. Numer domu/ Numer lokalu

14. Miejscowość

15. Kod pocztowy

16. Poczta

**C. OKOLICZNOŚCI POWODUJĄCE KONIECZNOŚĆ ZŁOŻENIA INFORMACJI**

17. Okoliczności (zaznaczyć właściwą kratkę)

 1. Informacja na dany rok  2. Korekta informacji od dnia .....**D. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA ( z wyjątkiem zwolnionych)****D.1 POWIERZCHNIA GRUNTÓW**

1. związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej, bez względu na sposób zakwalifikowania w ewidencji gruntów i budynków

18.

..... m<sup>2</sup>

2. pod jeziorami, zajętych na zbiorniki wodne retencyjne lub elektrowni wodnych (należy podać do czterech miejsc po przecinku)

19.

..... ha

3. pozostałych gruntów

20.

..... m<sup>2</sup>**D.2 POWIERZCHNIA UŻYTKOWA BUDYNKÓW LUB ICH CZĘŚCI (\*)**

1. mieszkalnych - ogółem

21.

..... m<sup>2</sup>

W tym:

- kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni)

22.

..... m<sup>2</sup>

- kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m

..... m<sup>2</sup><sup>1</sup> Identyfikatorem podatkowym jest:

1. numer PESEL – w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzących działalności gospodarczej lub niebędących zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług,

2. NIP – w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu

Rubrykę wypełnia osoba fizyczna, której identyfikatorem podatkowym jest NIP



Do powierzchni użytkowej budynku lub jego części należy zaliczyć powierzchnię mierzoną po wewnętrznej długości ścian na wszystkich kondygnacjach, z wyjątkiem powierzchni klatek schodowych oraz szybów dźwigowych. Za kondygnacje uważa się również garaże podziemne, piwnice, sutereny i poddasza użytkowe		
2. związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz od części budynków mieszkalnych zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej ogółem w tym: - kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni) - kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m	23. ..... m <sup>2</sup> ..... m <sup>2</sup> ..... m <sup>2</sup>	
3. zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym ogółem, w tym: - kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni) - kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m	24. ..... m <sup>2</sup> ..... m <sup>2</sup> ..... m <sup>2</sup>	
4. zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie udzielania świadczeń zdrowotnych, w rozumieniu przepisów o działalności leczniczej, zajętych przez podmioty udzielające tych świadczeń w tym: - kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni) - kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m	25. ..... m <sup>2</sup> ..... m <sup>2</sup> ..... m <sup>2</sup>	
5. pozostałych ogółem w tym - kondygnacji o wysokości od 1,40 do 2,20 m (zaliczyć 50% powierzchni) - kondygnacji o wysokości powyżej 2,20 m	26. ..... m <sup>2</sup> ..... m <sup>2</sup> ..... m <sup>2</sup>	
<b>D.3 BUDOWLE</b>		
1. budowle (wartość, o której mowa w przepisach o podatku dochodowym)	27. .....	
<b>E. INFORMACJA O PRZEDMIOTACH I PODMIOTACH ZWOLNIONYCH</b> (podać powierzchnię, bądź wartość budowli przedmiotów zwolnionych oraz przepis prawa – z jakiego tytułu występuje zwolnienie)		
<b>F. OŚWIADCZENIE I PODPIS SKŁADAJĄCEGO / OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO</b> (Oświadczam, że podane przeze mnie dane są zgodne z prawdą.)		
28. Imię	29. Nazwisko	
30. Data wypełnienia (dzień-miesiąc-rok)	31. Podpis (pieczęć) składającego / osoby reprezentującej składającego	
<b>G. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO</b>		
32. Uwagi organu podatkowego		
33. Data (dzień-miesiąc-rok)	34. Podpis przyjmującego formularz	

Zgodnie z art. 63 § 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. – Ordynacja podatkowa (tekst jednolity: Dz.U. z 2005 r. nr 8, poz. 60 ze zm.), podstawy opodatkowania, kwoty podatków, odsetek za zwłokę, opłaty prolongacyjne, oprocentowanie nadpłat oraz wynagrodzenia przysługujące oprocentowaniu nadpłat oraz wynagrodzenie przysługujące płatnikom zaokrągla się do pełnych złotych, w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki kwot wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.

1. Identyfikator podatkowy<sup>1</sup>Załącznik Nr 3  
do Uchwały Rady Miejskiej w Dusznikach- Zdroju  
Nr XXIX/133/12 z dnia 29.11.2012 r

DR – 1

## DEKLARACJA NA PODATEK ROLNY

2. Rok

na .....

Podstawa prawna: Ustawa z dnia 15 listopada 1984 r. o podatku rolnym (tekst jedn. Dz. U. z 2006 r. Nr 136, poz. 969 ze zm.)

Składający: Formularz przeznaczony dla osób prawnych, jednostek organizacyjnych oraz spółek nieposiadających osobowości prawnej będących właścicielami gruntów, posiadaczami samoistnymi gruntów, użytkownikami wieczystymi gruntów, posiadaczami gruntów stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego oraz dla osób fizycznych będących współwłaścicielami z osobami prawnymi lub z jednostkami organizacyjnymi, w tym spółkami nieposiadającymi osobowości prawnej.

Termin składania: Do dnia 15 stycznia każdego roku podatkowego lub w terminie 14 dni od dnia zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie (wygaśnięcie) obowiązku podatkowego, lub wysokości opodatkowania.

Miejsce składania: Burmistrz Miasta Duszniki -Zdrój właściwy ze względu na miejsce położenia przedmiotów opodatkowania.

## A. MIEJSCE SKŁADANIA DEKLARACJI

3. Burmistrz Miasta Duszniki -Zdrój  
57-340 Duszniki Zdrój, ul. Rynek 6

## B. DANE SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ (niepotrzebne skreślić)

\* - dotyczy składającego deklarację niebędącego osobą fizyczną \*\* - dotyczy składającego deklarację będącego osobą fizyczną

## B.1 DANE IDENTYFIKACYJNE

4. Rodzaj składającego deklarację (zaznaczyć właściwą kratkę)

 1. osoba fizyczna  2. osoba prawna  3. jednostka organizacyjna nie posiadająca osobowości prawnej  4. spółka nie posiadająca osobowości prawnej

5. Rodzaj własności (zaznaczyć właściwą kratkę)

 1. właściciel  2. współwłaściciel  3. użytkownik wieczysty  4. posiadacz samoistny  5. inne sposoby władania .....

Miejsce położenia gruntów .....

Nr działki/ek .....

Nr księgi wieczystej .....

6. Nazwa pełna \* / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia \*\*

7. Nazwa skrócona \* /Imię ojca, imię matki \*\*

8. Identyfikator REGON \* /Numer PESEL \*\*

## B.2 ADRES SIEDZIBY \* /ZAMIESZKANIA \*\*

9. Kraj

10. Województwo

11. Powiat

12. Gmina

13. Ulica

14. Numer domu/ Numer lokalu

15. Miejscowość

16. Kod pocztowy

17. Poczta

## C. OKOLICZNOŚCI POWODUJĄCE KONIECZNOŚĆ ZŁOŻENIA DEKLARACJI

18. Okoliczności (zaznaczyć właściwą kratkę)

 1. Deklaracja na dany rok  2. Korekta deklaracji od dnia .....D. DANE DOTYCZĄCE UŻYTKÓW ROLNYCH STANOWIĄCYCH GOSPODARSTWO ROLNE – NIEPODLEGAJĄCYCH ZWOLNIENIU<sup>1</sup>

Klasy użytków wynikające z ewidencji gruntów	Powierzchnia gruntu w hektarach fizycznych			Liczba ha przeliczeniowych	Stawka z 1 ha (przeliczeniowego lub fizycznego) w zł/gr	Wymiar podatku rolnego w zł/gr
	Ogółem	Niepodlegające przeliczeniu na ha przeliczeniowe	Podlegające przeliczeniu na ha przeliczeniowe			
<b>Grunty orne</b>						
I						
II						
IIIa						
IIIb						
IVa						
IVb						
V						
VI						
Vz						
Sady						
I						
II						
IIIa						
IIIb						
IVa						
IVb						
V						
VI						
Vz						
<b>Użytki zielone</b>						
I						
II						
III						
IV						
V						
VI						
Vz						

	<b>Grunty rolne zabudowane</b>						
	I						
	II						
	III						
	IIIa						
	IIIb						
	IV						
	IVa						
	IVb						
	V						
	VI						
	VIz						
	<b>Grunty pod stawami</b>						
	a) zarybione łososiem, trocią, głowacica, palia i pstrągiem						
	b) zarybione innymi gatunkami ryb niż w poz. a						
	c) grunty pod stawami niezarybionymi						
	<b>Rowy</b>						
	<b>Grunty zadrzewione i zakrzewione położone na UR</b>						
	I						
	II						
	III						
	IIIa						
	IIIb						
	IV						
	IVa						
	V						
	VI						
	VIz						
	<b>RAZEM</b>						
<b>E. INNE ZWOLNIENIA W PODATKU ROLNYM OD GRUNTÓW</b>							
	1.						
	2.						
	3.						
	<b>RAZEM</b>						
<b>F. ULGI W PODATKU ROLNYM OD GRUNTÓW</b>							
	1. inwestycyjna Art.13 ust.1		tak	nie			
	2. górskie art. 13b ust.1	ulga:	60%	30%			
	3. dla żołnierzy Art.13a ust. 1 i 2	ulga:	60%	30%			
	4. inne						
	<b>RAZEM</b>						
<b>G. ŁĄCZNA KWOTA PODATKU</b>							
	Kwota podatku (po zaokrągleniu do pełnych zł) <sup>1</sup>						
<b>H. Niniejsza deklaracja stanowi podstawę do wystawienia tytułu wykonawczego, zgodnie z przepisami ustawy z dnia 17 czerwca 1966 r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (Dz. U. z 2002 r. Nr 110, poz. 968 z późn. zm.)</b>							
<b>I. OŚWIADCZENIE I PODPIS SKŁADAJĄCEGO/ OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO</b>							
Oświadczam, że podane przeze mnie dane są zgodne z prawdą							
18. Imię				19. Nazwisko			
20. Data wypełnienia (dzień -miesiąc-rok)				21. Podpis (pieczęć) składającego / osoby reprezentującej składającego			
<b>G. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO</b>							
22. Uwagi organu podatkowego							
23. Data (dzień -miesiąc-rok)				24. Podpis przyjmującego formularz			

<sup>1</sup> Identyfikatorem podatkowym jest:

1. numer PESEL – w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzących działalności gospodarczej lub niebędących zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług.

2. NIP – w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu

<sup>2</sup> Należy podawać z dokładnością do czterech miejsc po przecinku.

<sup>3</sup> Zgodnie z art. 63 § 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. – Ordynacja podatkowa (tekst jednolity: Dz.U. z 2005 r. nr 8, poz. 60 ze zm.), podstawy opodatkowania, kwoty podatków, odsetek za zwłokę, opłaty prolongacyjne, oprocentowanie nadpłat oraz wynagrodzenia przysługujące opodatkowaniu nadpłat oraz wynagrodzenie przysługujące płatnikom zaokrągla się do pełnych złotych, w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki kwot wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.



1. Identyfikator podatkowy<sup>1</sup>Załącznik Nr 4  
do Uchwały Rady Miejskiej w Dusznikach -Zdroju  
Nr XXIX/133/12 z dnia 29.11.2012 r

IR – 1

## INFORMACJA W SPRAWIE PODATKU ROLNEGO

na 2. Rok

Podstawa prawna: Ustawa z dnia 15 listopada 1984 r. o podatku rolnym (tekst jedn. Dz. U. z 2006 r. Nr 136, poz. 969 ze zm.)  
 Składający: Formularz przeznaczony dla osób fizycznych będących właścicielami gruntów, posiadaczami samoistnymi gruntów, użytkownikami wieczystymi gruntów, posiadaczami gruntów stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego.  
 Termin składania: W terminie 14 dni od dnia zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie, bądź wygaśnięcie obowiązku podatkowego, lub wysokość opodatkowania.  
 Miejsce składania: Burmistrz Miasta Duszniki -Zdrój właściwy ze względu na miejsce położenia przedmiotów opodatkowania.

## A. MIEJSCE SKŁADANIA INFORMACJI

3. Burmistrz Miasta Duszniki- Zdrój  
57-340 Duszniki Zdrój, ul. Rynek 6

## B. DANE SKŁADAJĄCEGO INFORMACJĘ

## B.1 DANE IDENTYFIKACYJNE

4. Rodzaj składającego informację (zaznaczyć właściwą kratkę)

 1.właściciel     2.współwłaściciel     3.użytkownik wieczysty     4. posiadacz samoistny     5.inne sposoby władania .....

5.Miejsce położenia gruntów: ..... nr. księgi wieczystej.....

6.Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia

7. Imię ojca, imię matki

8. Identyfikator REGON/Numer PESEL<sup>+</sup>

## B.2 ADRES ZAMIESZKANIA

8. Kraj

9. Województwo

10. Powiat

11. Gmina

12. Ulica

13. Numer domu/ Numer lokalu

14. Miejscowość

15. Kod pocztowy

16. Poczta

## C. OKOLICZNOŚCI POWODUJĄCE KONIECZNOŚĆ ZŁOŻENIA INFORMACJI

17. Okoliczności (zaznaczyć właściwą kratkę)

 1. Informacja na dany rok     2. Korekta informacji od dnia .....
D. DANE DOTYCZĄCE UŻYTKÓW ROLNYCH STANOWIĄCYCH GOSPODARSTWO ROLNE – NIE PODLEGAJĄCYCH ZWOLNIENIU<sup>1</sup>

Klasy użytków wynikające z ewidencji gruntów	Powierzchnia gruntu w hektarach fizycznych
<b>Grunty orne</b>	
I	
II	
IIIa	
IIIb	
IVb	
V	
VI	
VIz	
Sady	
I	
II	
IIIa	
III	
IVa	
IVb	
V	
VI	
VIz	
<b>Użytki zielone</b>	
I	
II	
III	
IV	
V	
VI	
VIz	

<b>Grunty rolne zabudowane</b>	
I	
II	
III	
IIIa	
IIIb	
IV	
IVa	
IVb	
V	
VI	
VIz	
<b>Grunty pod stawami</b>	
a) zarybione lososiem, trocią, głowacią, palią i pstrągiem	
b) zarybione innymi gatunkami ryb niż w poz. a	
c) grunty pod stawami niezarybionymi	
<b>Rowy</b>	
<b>Grunty zadrzewione i zakrzewione położone na UR</b>	
I	
II	
III	
IIIa	
IIIb	
IV	
IVa	
V	
VI	
VIz	
<b>RAZEM</b>	
<b>E. INNE ZWOLNIENIA W PODATKU ROLNYM OD GRUNTÓW</b>	
1.	
2.	
3.	
4.	
<b>RAZEM</b>	
<b>F. OŚWIADCZENIE I PODPIS SKŁADAJĄCEGO/ OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO</b>	
<b>Oświadczam, że podane przeze mnie dane są zgodne z prawdą</b>	
18. Imię	19. Nazwisko
20. Data wypełniania (dzień -miesiąc-rok)	21. Podpis (pieczęć) składającego / osoby reprezentującej składającego
<b>G. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO</b>	
22. Uwagi organu podatkowego	
23. Data (dzień -miesiąc-rok)	24. Podpis przyjmującego formularz

<sup>1</sup> Identyfikatorem podatkowym jest:

1. numer PESEL – w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzących działalności gospodarczej lub niebędących zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług,

2. NIP – w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu

<sup>2</sup> Rubrykę wypełnia osoba fizyczna, której identyfikatorem podatkowym jest NIP

<sup>3</sup> Należy podawać z dokładnością do czterech miejsc po przecinku.

1. Identyfikator podatkowy<sup>1</sup>Załącznik Nr 5  
do Uchwały Rady Miejskiej w Dusznikach -Zdroju  
Nr XXIX/133/12 z dnia 29.11.2012 r

DL – 1

## DEKLARACJA NA PODATEK LEŚNY

2. Rok

na

Podstawa prawna: Ustawa z dnia 30 października 2002 r. o podatku leśnym (Dz. U. Nr 200, poz. 1682 ze zm.)			
Skladający: Formularz przeznaczony dla osób prawnych, jednostek organizacyjnych oraz spółek nieposiadających osobowości prawnej będących właścicielami lasów, posiadaczami samoistnymi lasów, użytkownikami wieczystymi lasów, posiadaczami lasów stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego oraz dla osób fizycznych będących współwłaścicielami z osobami prawnymi lub z jednostkami organizacyjnymi, w tym spółkami nieposiadającymi osobowości prawnej.			
Termin składania: Do dnia 15 stycznia każdego roku podatkowego lub w terminie 14 dni od dnia zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie (wygaśnięcie) obowiązku podatkowego, lub wysokości opodatkowania.			
Miejsce składania: Burmistrz Miasta Duszniki -Zdrój właściwy ze względu na miejsce położenia przedmiotów opodatkowania.			
<b>A. MIEJSCE SKŁADANIA DEKLARACJI</b>			
3. Burmistrz Miasta Duszniki Zdrój 57-340 Duszniki - Zdrój, ul. Rynek 6			
<b>B. DANE SKŁADAJĄCEGO DEKLARACJĘ</b> (niepotrzebne skreślić)			
* - dotyczy składającego deklarację niebędącego osobą fizyczną ** - dotyczy składającego deklarację będącego osobą fizyczną			
<b>B.1 DANE IDENTYFIKACYJNE</b>			
4. Rodzaj składającego deklarację (zaznaczyć właściwą kratkę)			
<input type="checkbox"/> 1. osoba fizyczna <input type="checkbox"/> 2. osoba prawna <input type="checkbox"/> 3. jednostka organizacyjna nie posiadająca osobowości prawnej <input type="checkbox"/> 4. spółka nie posiadająca osobowości prawnej			
5. Rodzaj własności (zaznaczyć właściwą kratkę)			
<input type="checkbox"/> 1. właściciel <input type="checkbox"/> 2. współwłaściciel <input type="checkbox"/> 3. użytkownik wieczysty <input type="checkbox"/> 4. posiadacz samoistny <input type="checkbox"/> 5. inne sposoby władania .....			
Miejsce położenia lasów ..... Nr działki/ek ..... Nr księgi wieczystej .....			
6. Nazwa pełna * / Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia *			
7. Nazwa skrócona * / Imię ojca, imię matki **			
8. Identyfikator REGON * / Numer PESEL **			
<b>B.2 ADRES SIEDZIBY * /ZAMIESZKANIA **</b>			
9. Kraj	10. Województwo	11. Powiat	
12. Gmina	13. Ulica	14. Numer domu/ Numer lokalu	
15. Miejscowość	16. Kod pocztowy	17. Poczta	
<b>C. OKOLICZNOŚCI POWODUJĄCE KONIECZNOŚĆ ZŁOŻENIA DEKLARACJI</b>			
18. Okoliczności (zaznaczyć właściwą kratkę)			
<input type="checkbox"/> 1. Deklaracja na dany rok <input type="checkbox"/> 2. Korekta deklaracji od dnia .....			
<b>D. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA<sup>1</sup></b>			
<b>D.1 Z WYJĄTKIEM ZWOLNIONYCH</b>			
	Wyszczególnienie	Powierzchnia w ha fizycznych	Stawka podatku
	1. Lasy ochronne		
	2. Lasy wchodzące w skład rezerwatów przyrody i parków narodowych		
	3. Lasy pozostałe (niewymienione w 1 i 2)		
	4. Razem ( w. 1-3) (zaokrąglić do pełnych złotych <sup>2</sup> )		
<b>E. INFORMACJA O PRZEDMIOTACH ZWOLNIONYCH</b> (podać powierzchnię zwolnionego lasu oraz przepis prawa – z jakiego tytułu występuje zwolnienie)			
<b>F. Niniejsza deklaracja stanowi podstawę do wystawienia tytułu wykonawczego, zgodnie z przepisami ustawy z dnia 17 czerwca 1966 r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (Dz. U. z 2002 r. Nr 110, poz. 968 z późn. zm.)</b>			
<b>G. OŚWIADCZENIE I PODPIS SKŁADAJĄCEGO/ OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO</b> Oświadczam, że podane przeze mnie dane są zgodne z prawdą			
18. Imię		19. Nazwisko	
20. Data wypełnienia (dzień -miesiąc-rok)		21. Podpis (pieczęć) składającego / osoby reprezentującej składającego	
<b>H. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO</b>			
22. Uwagi organu podatkowego			
23. Data (dzień -miesiąc-rok)		24. Podpis przyjmującego formularz	

<sup>1</sup>Identyfikatorem podatkowym jest:

1. numer PESEL – w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzących działalności gospodarczej lub niebędących zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług.

2. NIP – w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu

<sup>2</sup>Należy podawać z dokładnością do czterech miejsc po przecinku.

\* Zgodnie z art. 63 § 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. – Ordynacja podatkowa (tekst jednolity: Dz.U. z 2005 r. nr 8, poz. 60 ze zm.), podstawy opodatkowania, kwoty podatków, odsetek za zwłokę, opłaty proлонacyjne, oprocentowanie nadpłat oraz wynagrodzenia przysługujące oprocentowaniu nadpłat oraz wynagrodzenie przysługujące płatnikom zaokrąglą się do pełnych złotych, w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki kwot wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.

1. Identyfikator podatkowy <sup>1</sup> .....
--

Załącznik Nr 6  
do Uchwały Rady Miejskiej w Dusznikach Zdroju  
Nr XXIX/133/12 z dnia 29.11.2012 r

IL – 1

**INFORMACJA W SPRAWIE PODATKU LEŚNEGO**

2. Rok na .....		
Podstawa prawna: Ustawa z dnia 30 października 2002 r. o podatku leśnym (Dz. U. Nr 200, poz. 1682 ze zm.) Składający: Formularz przeznaczony dla osób fizycznych będących właścicielami lasów, posiadaczami samoistnymi lasów, użytkownikami wieczystymi lasów, posiadaczami lasów stanowiących własność Skarbu Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego. Termin składania: W terminie 14 dni od dnia zaistnienia okoliczności mających wpływ na powstanie (wygaśnięcie) obowiązku podatkowego lub wysokość opodatkowania. Miejsce składania: Burmistrz Miasta Duszniki Zdrój właściwy ze względu na miejsce położenia przedmiotów opodatkowania.		
<b>A. MIEJSCE SKŁADANIA DEKLARACJI</b>		
3. Burmistrz Miasta Duszniki Zdrój 57-340 Duszniki Zdrój, ul. Rynek 6		
<b>B. DANE SKŁADAJĄCEGO INFORMACJĘ</b>		
<b>B.1 DANE IDENTYFIKACYJNE</b>		
4. Rodzaj własności (zaznaczyć właściwą kratkę) <input type="checkbox"/> 1. właściciel <input type="checkbox"/> 2. współwłaściciel <input type="checkbox"/> 3. użytkownik wieczysty <input type="checkbox"/> 4. posiadacz samoistny <input type="checkbox"/> 5. inne sposoby władania .....		
Miejsce położenia lasu ..... Nr działki/ek ..... Nr księgi wieczystej .....		
5. Nazwisko, pierwsze imię, data urodzenia **		
6. Imię ojca, imię matki		
7. Numer PESEL **		
<b>B.2 ADRES SIEDZIBY * /ZAMIESZKANIA **</b>		
8. Kraj	9. Województwo	10. Powiat
11. Gmina	12. Ulica	13. Numer domu/ Numer lokalu
14. Miejscowość	15. Kod pocztowy	16. Poczta
<b>C. OKOLICZNOŚCI POWODUJĄCE KONIECZNOŚĆ ZŁOŻENIA DEKLARACJI</b>		
17. Okoliczności (zaznaczyć właściwą kratkę) <input type="checkbox"/> 1. Informacja na dany rok <input type="checkbox"/> 2. Korekta informacji od dnia .....		
<b>D. DANE DOTYCZĄCE PRZEDMIOTÓW OPODATKOWANIA<sup>1</sup></b>		
<b>D.1 Z WYJĄTKIEM ZWOLNIONYCH</b>		
	Wyszczególnienie	Powierzchnia w ha fizycznych
	1. Lasy ochronne	
	2. Lasy wchodzące w skład rezerwatów przyrody i parków narodowych	
	3. Lasy pozostałe (niewymienione w 1 i 2)	
	4. Razem ( w. 1-3) (zaokrąglić do pełnych złotych <sup>3</sup> )	
<b>E. INFORMACJA O PRZEDMIOTACH ZWOLNIONYCH</b> (podać powierzchnie zwolnionego lasu oraz przepis prawa – z jakiego tytułu występuje zwolnienie)		
<b>F. OŚWIADCZENIE I PODPIS SKŁADAJĄCEGO/ OSOBY REPREZENTUJĄCEJ SKŁADAJĄCEGO</b> <b>Oświadczam, że podane przeze mnie dane są zgodne z prawdą</b>		
18. Imię	19. Nazwisko	
20. Data wypełnienia (dzień -miesiąc-rok)	21. Podpis (pieczęć) składającego / osoby reprezentującej składającego	
<b>G. ADNOTACJE ORGANU PODATKOWEGO</b>		
22. Uwagi organu podatkowego		
23. Data (dzień -miesiąc-rok)	24. Podpis przyjmującego formularz	

<sup>1</sup>Identyfikatorem podatkowym jest:

1. numer PESEL – w przypadku podatników będących osobami fizycznymi objętymi rejestrem PESEL nieprowadzących działalności gospodarczej lub niebędących zarejestrowanymi podatnikami podatku od towarów i usług.

2. NIP – w przypadku pozostałych podmiotów podlegających obowiązkowi ewidencyjnemu

<sup>2</sup>Rubrykę wypełnia osoba fizyczna, której identyfikatorem podatkowym jest NIP

<sup>3</sup>Należy podawać z dokładnością do czterech miejsc po przecinku.

<sup>4</sup>Zgodnie z art. 63 § 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. – Ordynacja podatkowa (tekst jednolity: Dz.U. z 2005 r. nr 8, poz. 60 ze zm.), podstawy opodatkowania, kwoty podatków, odsetek za zwłokę, opłaty prolongacyjne, oprocentowanie nadpłat oraz wynagrodzenia przysługujące oprocentowaniu nadpłat oraz wynagrodzenie przysługujące płatnikom zaokrąglą się do pełnych złotych, w ten sposób, że końcówki kwot wynoszące mniej niż 50 groszy pomija się, a końcówki kwot wynoszące 50 i więcej groszy podwyższa się do pełnych złotych.